

1 Mittente (Ragione sociale, città, stato) Expéditeur (nom, adresse, pays) Magna PT S.p.A. Via dei ciclamini, 4 I-70026 MODUGNO - BARI		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contrat de transport international de marchandises par route (CMR) Straßengüterverkehrs (CMR)		CMR					
2 Destinatario (Ragione sociale, città, stato) Destinataire (nom, adresse, pays)		16 Trasportatore (Ragione sociale, città, stato) Transporteur (nom, adresse, pays)		DSV					
3 Luogo previsto per la consegna della merce Lieu prévu pour la livraison de la marchandise INTERMEDIATE CONSEGNEE AF1ZA- FORD MONROE PACKAGING CENTER 14741 LAPLAISANCE RD 48161 Monroe U.S.A.		17 Trasportatori successivi/i (Ragione sociale, città, stato) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)							
Ort/Lieu IDEM Land/Pays									
4 Luogo e data della presa in carico della merce Lieu et date de la prise en charge de la marchandise									
Ort/Lieu MODUGNO Land/Pays ITALY Datum/Date: 17.09.2024		18 Riserve e osservazioni del trasportatore Réserves et observations des transporteurs Possible packaging components: cardboard parts PAP 20, wooden pallet FOR 50, packaging tape PP 5, VCI bag LDPE 4, envelope for label LDPE 4, film LDPE 4, straps PET 1, packaging foam 7							
5 Documenti allegati Documents annexés DELIVERY NOTE: 4054558; 4054559, 4054560									
CA6Z7515K 1 Pallet Lever Actuator 2 224 pcs AE8Z7H103A 3 Carton Output speed Sensor 432 pcs AE8Z7B498A 3 Carton O-Ring 9000 pcs On 1 H-Pallet 80x60x50		10 Nr. di statistica No. statistique		11 Peso lordo kg. Poids brut kg 347kg 22 kg		12 Volume m3 Cubage m3			
UN-Nr. Klasse Ziffer Buchstabe (ADR) Un-No. Classe Chiffre Lettre (ADR)									
13 Istruzioni del mittente Instructions de l'expéditeur (formalités et autres) GSDB CODE : CJ8NA DSV: SVF80022613		19 zu zahlen vom: A payer par: Fracht Prix de transport Ermäßigungen Réductions Zeichensumme Solde Zuschläge Suppléments Nebengebühren Frais accessoires Sonstiges Divers + Zu zahlende Gesamtsumme/ Total à payer		Absender L'expéditeur		Währung Monnaie		Empfänger Le Destinataire	
14 Rückerstattung / Remboursement									
15 Frachtzahlungsanweisung/ Prescription d'affranchissement Trasporto prepagato / Franco		20 Convenzioni particolari / Conventions particulieres							
Trasporto a carico destinatario/ Non Franco: FCA									
21 Compilato a / Etablie à MODUGNO am / le						24 Merce ricevuta Data Réception des marchandises Date am _____ le _____			
22 Magna PT SPA - VIA DEI CICLAMINI, 4 I-70026 MODUGNO - BARI (Firma e timbro del mittente) (Signature et timbre de L'expéditeur)		Targa : <i>FJ9Z15A</i> (Firma e timbro del trasportatore) (Signature et timbre du transporteur)		(Firma e timbro del destinatario) (Signature et timbre du destinataire)					
25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen von bis km		Paletten-Absender – Expéditeur des palettes		Paletten – Empfänger – Destinataire des palettes					
		Art Anzahl Kein- Tausch Tausch		Art Anzahl Kein-Tausch Tausch					
		Euro-Palette Gitterbox-Palette Einfach-Palette		Euro-palette Gitterbox-Palette Einfach-Palette					
26 Vertragspartner des Frachtführers									
27 Amtliches Kennzeichen Nutzlast in kg		Bestätigung des Empfängers		Bestätigung des Fahrers					
Targa motrice Targa rimorchio									
Benutzte Gen.- Nr.		National		Bilateral		EG		CEMT	



AF30A FORD Frenchtown
8335 N. Telegraph Road
NEWPORT MI 48166
STATI UNITI D'AMERICA

Packager Intermediate Consignee
AF1ZA- FORD MONROE PACKAGING CENTER
14741 LAPLAISANCE RD
MONROE MI 48161

Delivery no. / Date: 4054560 / 09/17/2024
Purch. ord. no.: SC 000000
Purch. ord. Date:
Supplier's no.: CJ8NA
Order no. / Date: 30022818 / 08/29/2019
Customer no.: 10007253
Consignee: 30008086
Packager Int. Cons.: 30010021
05 Service / Ersatzteil
Person in charge: Martinelli, Rocco
Tel. no. / Fax:

loading station: ON

Delivery note

Weights (gross/net)
Gross weight 10.300 KG Net weight 9 KG

Item	Material Description	Quantity	Weight
000010	9009074161KDFO O-Ring Customer article number: AE8Z 7B498 A AE	9,000 PC	9 KG
900001	TRS-030000 Cardboard packaging No. 3	3 PC	1 KG

terms of dispatch: 11 Seafreight

terms of delivery: FCA MAGNA Bari

AEOF: n. autorizzazione IT AEOF 17 1352

Magna PT S.p.A.
a socio unico
Via dei Ciclamini 4
I-70026 Modugno (Bari)
Tel. 080 - 5 85 81 11
Fax 080 - 5 85 82 04

Cap.Soc.: EUR 25.850.000,00
i.v.R. Imprese di Bari
C.F. e P.IVA 04886850728
REA 339886
www.magna.com

EUR: BNL-Banca Nazionale del Lavoro SpA
IBAN EUR: IT94 V010 0504 0000 0000 0007 855
BIC EUR: BNLIITRR
USD: Bank of America
IBAN USD: GB64 BOFA 1650 5071 171020
BIC USD: BOFAGB22

Soggetta ad attività di direzione e coordinamento di Magna Powertrain GmbH

Magna



Overseas To North America Freight Collection Note

Effective 5/1/2024

Note that a separate collection note is required for each intermediate consignee that you are shipping to

Supplier GSDB	CJ8NA
Supplier Address	MAGNA PT SpA. Via dei Ciclamini, 4
Supplier City	Modugno
Supplier Country	ITALY
Supplier Contact Name	Josef Salenbauch
Supplier Contact Email	Josef.salenbauch@magna.com antonio.moschetti@magna.com
Supplier Contact Phone #	805858681
Requested Pick Up Date	17/09/2024
Requested Pick Up Time	11:00-15:00
Frame	
Mode of Transport	Ocean
Invoice Number(s)	
Ford ASN # (if applicable)	4054558, 4054559, 4054560
Supplier Role	Material Supplier

Intermediate Consignee GSDB (if applicable)	AF1ZA	Ford Monroe Packaging Center 14741 Laplaignance Rd Monroe MI, 48161
Receiving Location GSDB	AF30A	Frenchtown High Velocity Redistribution Center 8335 N Telegraph Rd
Incoterms	FCA	
Importer of Record	Ford	
Import Customs Broker	Livingston	
Import Customer Broker Email	uscst09ocean@livingstonintl.com (ocean) / uscst09@livingstonintl.com (air)	

Stackable	YES
MRN	DSV

SVF80022613

Notify Party	DSV Air & Sea 27651 Hildebrandt St Suite 200 Romulus, MI 48174
Also Notify Party	Livingston International 27215 Northline Rd Taylor, MI 48180 uscst09ocean@livingstonintl.com (ocean) / uscst09@livingstonintl.com (air)

Note To Suppliers - Fill in all cells that are yellow. Also fill in the parts you intend to ship below. If you do not have the length, width, height and weight of each shipping unit then we will not be able to pick up the shipment.

Attach this completed collection note along with any commercial invoices, packing lists and dangerous goods forms to the email being sent to the freight forwarder.

If you have more parts than can be listed in the fields below, indicate the number of shipping units and the shipping dimensions.

Part Number	Part Description	Pieces	Hazmat	UN Number (if applicable)	Dimensions (centimeters)			Shipping Unit		Weight Per Shipping Unit (KG)	Total Weight (KG)
					Length (CM)	Width (CM)	Height (CM)	# of Shipping Units	Shipping Unit Type		
CA6Z7515JK	Lever Actuator 2	224	No		120	100	75	1	Pallet	347	347
AE8Z 7H103 A	Output Speed Sensor	432	No								
AE8Z 7B498 A	O-Ring	9,000	No		80	60	50	1	Pallet	22	22

ISPM 15 heat treated wood pallets are required to prevent bug infestations

